



An Bhruiséil, 27 Bealtaine 2026

CM 3020/26

Comhaid Idirinstitiúideacha:
2026/0116(NLE)
2026/0117(NLE)

ANTIDISCRIM
COCON
COHOM
COPEN
DROIPEN
EDUC
FREMP
JAI
MIGR
SOC

TEACHTAIREACHT

AN NÓS IMEACHTA I SCRÍBHINN

Teagmháil: WP-FREMP@consilium.europa.eu

Teil/Facs: +32 2 281 6219

Ábhar:

- CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Chomhairle na hEorpa chun foréigean in aghaidh na mban agus foréigean teaghlaigh a chosc agus a chomhrac, ag an 20ú cruinniú a bheidh aige, a bhaineann le conclúidí i ndáil le moltaí i leith Páirtithe áirithe sa Choinbhinsiún sin a chur chun feidhme agus a bhaineann le comhaltaí an Ghrúpa saineolaithe um ghníomhaíocht in aghaidh foréigean ar mhná agus foréigean teaghlaigh a thoghadh, maidir le hábhair a bhaineann le comhar breithiúnach in ábhair choiriúla, le tearmann agus non-refoulement
- CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Chomhairle na hEorpa chun foréigean in aghaidh na mban agus foréigean teaghlaigh a chosc agus a chomhrac, ag an 20ú cruinniú a bheidh aige, a bhaineann le conclúidí i ndáil le moltaí i leith Páirtithe áirithe sa Choinbhinsiún sin a chur chun feidhme agus a bhaineann le comhaltaí an Ghrúpa saineolaithe um ghníomhaíocht in aghaidh foréigean ar mhná agus foréigean teaghlaigh a thoghadh, maidir le hábhair a bhaineann le hinstiúidí agus le riarachán poiblí an Aontais

= *Glacadh*

Ag eascairt as cinneadh Coreper an 27 Bealtaine 2026 an nós imeachta i scríbhinn a úsáid, (féach 9363/26 REV 1), iarrtar oraibh a chur in iúl an aontaíonn sibh le formheas an mhéid seo a leanas:

- (a) an Cinneadh ón gComhairle maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Chomhairle na hEorpa chun foréigean in aghaidh na mban agus foréigean teaghlaigh a chosc agus a chomhrac, ag an 20ú cruinniú a bheidh aige, a bhaineann le conclúidí i ndáil le moltaí i leith Páirtithe áirithe sa Choinbhinsiún sin a chur chun feidhme agus a bhaineann le comhaltaí an Ghrúpa saineolaithe um ghníomhaíocht in aghaidh foréigean ar mhná agus foréigean teaghlaigh a thoghadh, maidir le hábhair a bhaineann le comhar breithiúnach in ábhair choiriúla, le tearmann agus *non-refoulement*, mar a chuir na saineolaithe dlí agus teanga bailchríoch air agus mar a leagtar amach in 9225/1/26 REV 1¹ (don leagan Béarla) agus in 9225/26 do gach leagan teanga eile.

Iarrtar oraibh AONTAÍMID, NÍ AONTAÍMID nó STAONAIMID a thabhairt mar fhreagra

Agus

- (b) An Cinneadh ón gComhairle maidir leis an seasamh atá le glacadh thar ceann an Aontais Eorpaigh i gCoiste na bPáirtithe i gCoinbhinsiún Chomhairle na hEorpa chun foréigean in aghaidh na mban agus foréigean teaghlaigh a chosc agus a chomhrac, ag an 20ú cruinniú a bheidh aige, a bhaineann le conclúidí i ndáil le moltaí i leith Páirtithe áirithe sa Choinbhinsiún sin a chur chun feidhme agus a bhaineann le comhaltaí an Ghrúpa saineolaithe um ghníomhaíocht in aghaidh foréigean ar mhná agus foréigean teaghlaigh a thoghadh, maidir le hábhair a bhaineann le hinstiúidí agus le riarachán poiblí an Aontais, mar a chuir na saineolaithe dlí agus teanga bailchríoch air agus mar a leagtar amach in 9226/26.

Iarrtar oraibh AONTAÍMID, NÍ AONTAÍMID nó STAONAIMID a thabhairt mar fhreagra

Ní mór na freagraí a bheith faighte ag Ardrúnaíocht na Comhairle **faoi 12:00** CET (am na Bruiséile), **Dé hAoine, an 29 Bealtaine 2026**, le ríomhphost chuig WP-FREMP@consilium.europa.eu.

Is tráth a fhreagraítear an cheist thuas ba cheart aon ráitis aontaobhacha a dhéanamh.

¹ Rinneadh athbhreithniú ar an leagan Béarla toisc go raibh an tagairt do shonraí foilseacháin IO ar iarraidh i bhfonóta 5 ar leathanach 5.